



EN How to connect?

Put the Power Adapter (B) and the Power Cord (C) together and connect them to the external hard disk and a power outlet.

Plug the USB cable (D) in the USB port of your external hard disk. Connect the other side of the USB cable to an empty USB port of your computer.

A drive icon, Philips External Hard Disk, appears in Windows Explorer and the Blue light should light up. (To use the new hardware, the computer sometimes needs to be restarted)

Your hard disk is now ready to use and you can now save and copy data, just as you do when using your internal hard disk.

How to disconnect?

- 1 Double-click the **Safely Remove Hardware** icon in the task bar in the lower right part of the screen.
- 2 In the window that appears, select the name of the device that is to be removed, then click the **Stop** button.
- 3 When the **Stop a hardware device** screen appears, make sure the correct information is displayed, and then click the **OK** button.
- 4 When the message **Safe to remove hardware** appears, remove the drive from the computer's USB port.

Installation

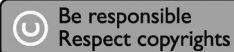
Installation for Mac, Windows 98 and Windows ME?

The hard disk is preconfigured for Windows 2000 and Windows XP, with a NTFS format. For Mac, Windows 98 and Windows ME, the hard disk needs to be formatted to FAT32.

Important information

How to find warranty information?

Look on your external hard disk and browse to the folder 'Philips Warranty'. You need Adobe Reader software to open these files. If you don't have Adobe Reader, you can download it for free on www.adobe.com. The Philips warranty may not apply if damage is caused by accidents, shock, misuse or neglect.



"The making of unauthorized copies of copy-protected material including computer programs, files, broadcasts and sound recordings, may be an infringement of copyrights and constitute a criminal offence. This equipment should not be used for such purposes."

WEEE mark: "Information to the Consumer"



Disposal of your old product

Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused. Please inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products, including those marked by the crossed-out wheel bin symbol. Please act according to your local rules and do not dispose of your old products with your normal household waste.

WARNING

Plastic bags can be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep this bag away from babies and small children.

Although this product has been designed with utmost care for long-lasting performance. Philips does advise you to handle electronics with good care: Avoid contact with water, exposure to extreme forces.

Please make sure you place the device in a well-ventilated environment, to ensure longest possible lifetime and optimal performance.

Specifications

Capacity	Depending on model
Interface	Hi-Speed USB 2.0
Transfer speed	480 Mb/s
Rotational speed	7200 rpm
Cache memory	8 MB
System requirements	USB 1.1 (USB 2.0 for max. transfer speed) Windows 2000, Windows XP

Need help?

For interactive help and support:
www.philips.com/support
For software updates and frequently asked questions:
www.storageupdates.philips.com

F Raccordement

Branchez le cordon d'alimentation (C) sur l'adaptateur secteur (B) et raccordez l'ensemble au disque dur externe et à la prise de courant.

Branchez le câble USB (D) sur le port USB du disque dur externe. Raccordez l'autre extrémité du câble USB à un port USB libre de l'ordinateur.

Une icône de lecteur Philips External Hard Disk apparaît dans Windows Explorer. Le témoin bleu doit également s'allumer. (Pour utiliser le nouveau matériel, il peut être nécessaire de réinitialiser l'ordinateur.)

Le disque dur est prêt à être utilisé. Vous pouvez donc y enregistrer et y copier des données comme avec un disque dur interne.

Déconnexion

- 1 Double-cliquez sur l'icône **Safely Remove Hardware** (Retirer le périphérique en toute sécurité) dans la barre système, dans l'angle inférieur droit de l'écran.
- 2 Dans la fenêtre qui apparaît, sélectionnez le nom du périphérique à retirer, puis cliquez sur le bouton **Stop** (Arrêter).
- 3 Lorsque l'écran **Stop a hardware device** (Arrêt d'un périphérique matériel) s'affiche, vérifiez si les informations présentées sont correctes, puis cliquez sur le bouton **OK**.
- 4 Lorsque le message **Safe to remove hardware** (Le matériel peut être retiré en toute sécurité) apparaît, débranchez le lecteur du port USB de l'ordinateur.

Installation

Installation pour Mac, Windows 98 et Windows ME

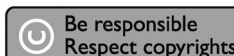
Le disque dur est préconfiguré pour être utilisé avec Windows 2000 et Windows XP au format NTFS. Pour Mac, Windows 98 et Windows ME, le disque dur doit être formaté en FAT32.

Informations importantes

Où trouver les informations relatives à la garantie ?

Sur le disque dur externe, accédez au dossier 'Philips Warranty' (Informations relatives à la garantie). Vous aurez besoin du logiciel Adobe Reader pour ouvrir ces fichiers. Si vous disposez pas d'Adobe Reader, vous pouvez le télécharger gratuitement du site www.adobe.com.

La garantie Philips peut ne pas s'appliquer si le périphérique est endommagé à la suite d'un accident, d'un choc, d'un usage improprie ou d'une négligence.



« La création de copies illégales de contenu protégé contre la copie, y compris les programmes informatiques, les fichiers, les diffusions et les enregistrements sonores, peut constituer une violation des droits d'auteur et de copie (copyrights) ainsi qu'un délit. Cet équipement ne doit en aucun cas être utilisé à de telles fins. »

Marque WEEE : "Informations pour le consommateur".



Mise au rebut d'un périphérique usagé

Votre appareil est conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés. Renseignez-vous au sujet du système de collecte et de tri sélectif de votre région en ce qui concerne les produits électriques et électroniques, y compris ceux caractérisés par le symbole de la poubelle à roulettes marquée d'une croix. Veuillez procéder conformément aux règlements locaux et ne pas mettre au rebut vos appareils usagés avec les ordures ménagères ordinaires.

AVERTISSEMENT

Les sacs en plastique peuvent être dangereux. Pour écarter tout risque d'étouffement, conservez ce sac hors de portée des bébés et des enfants en bas âge.

Ce produit a été conçu avec un soin extrême pour des performances durables. Philips vous recommande cependant de manipuler tout appareil électronique avec soin. En particulier, il convient d'éviter tout contact avec l'eau et toute exposition à des forces extrêmes.

Veillez à installer l'appareil dans un endroit bien ventilé, afin de lui garantir une durée de vie la plus longue possible et des performances optimales.

Caractéristiques techniques

Capacité	Selon le modèle
Interface	USB 2.0 (haute vitesse)
Vitesse de transfert	480 Mo/s
Vitesse de rotation	7200 tr/mn
Mémoire cache	8 Mo
Configuration requise	USB 1.1 (USB 2.0 pour la vitesse de transfert maximale) Windows 2000, Windows XP

Aide

Pour une aide interactive et le support :
www.philips.com/support
Pour les mises à jour du logiciel et les questions-réponses : www.storageupdates.philips.com

D Anschließen

Verbinden Sie das Netzteil (B) und Netzkabel (C) miteinander und schließen Sie diese an die externe Festplatte und an eine Netzsteckdose an.

Stecken Sie das USB-Kabel (D) in den USB-Anschluss Ihrer externen Festplatte. Schließen Sie das andere Ende des USB-Kabels an einem freien USB-Anschluss an Ihrem PC an.

Im Windows Explorer wird das Laufwerksymbol, „Philips External Hard Disk“, angezeigt und die blaue Leuchte leuchtet auf. (Zur Verwendung der neuen Hardware muss der Computer ggf. neu gestartet werden)

Ihre Festplatte ist jetzt einsatzbereit und Sie können Daten auf der Festplatte speichern und kopieren, so wie Sie es bei Ihrer internen Festplatte gewohnt sind.

Trennen

- 1 Doppelklicken Sie auf das **Symbol Hardware sicher** entfernen in der Taskleiste unten rechts auf dem Bildschirm.
- 2 Wählen Sie in dem danach angezeigten Fenster den Namen des zu entfernenden Geräts und klicken Sie auf die Schaltfläche **Beenden**.
- 3 Sobald das Fenster **Eine Hardware-komponente beenden** angezeigt wird, überprüfen Sie, ob die richtigen Informationen angezeigt werden, und klicken Sie dann auf die Schaltfläche **OK**.
- 4 Wenn die Meldung **Hardware kann jetzt entfernt** werden erscheint, können Sie die Festplatte aus dem USB-Anschluss Ihres Computers entfernen.

Installation

Installation für Mac, Windows 98 und Windows ME

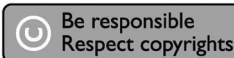
Die Festplatte ist für Windows 2000 und Windows XP mit dem Format NTFS vorformatiert. Für Mac, Windows 98 und Windows ME muss die Festplatte auf FAT32 umformatiert werden.

Wichtige Informationen

Garantieinformationen

Navigieren Sie auf Ihrer externen Festplatte in den Ordner "Philips Warranty" (Garantieinformationen). Zum Öffnen dieser Dateien benötigen Sie die Software Adobe Reader. Wenn Sie Adobe Reader nicht haben, können Sie die Software kostenlos von der Website www.adobe.com herunterladen.

Die Philips Garantie deckt Schäden nicht ab, die auf Unfälle, Stöße, unsachgemäße Verwendung oder Vernachlässigung zurückzuführen sind.



„Das Anfertigen ungenehmigter Kopien von urheberrechtlich geschütztem Material, einschließlich Computerprogrammen, Dateien, Sendungen und Tonaufzeichnungen, kann ein Bruch von Copyrights und damit ein strafrechtliches Vergehen darstellen. Diese Ausrüstung sollte nicht für solche Zwecke verwendet werden.“

WEEE-Markierung: „Verbraucherinformation“.



Entsorgung Ihres alten Produkts

Ihr Produkt wurde mit qualitativ hochwertigen Materialien und Bauteilen entwickelt und gefertigt, die recycelt und wiederverwertet werden können. Bitte informieren Sie sich hinsichtlich der örtlichen, getrennten Sammelsysteme für Elektro- und Elektronikabfälle, einschließlich derer, die durch das durchgestrichene Rolltonnensymbol gekennzeichnet sind. Bitte halten Sie sich an Ihre örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie Ihr altes Produkt nicht mit Ihrem normalen Haushaltsmüll.

ACHTUNG

Kunststoffbeutel können gefährlich sein. Diese Beutel von Säuglingen und Kleinkindern fern halten, um Erstickengefahr zu vermeiden.

Obwohl dieses Produkt mit größter Sorgfalt für eine lange Nutzungsdauer entwickelt wurden, empfiehlt Philips, dass Sie Elektronikteile sorgfältig handhaben. Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser und extremen Kräften.

Bitte sorgen Sie dafür, dass das Gerät in einem gut belüfteten Umfeld steht, um die längstmögliche Standzeit und eine optimale Leistung zu gewährleisten.

Spezifikationen

Kapazität	Je nach Modell
Schnittstelle	USB 2.0 Hi-Speed
Übertragungs-geschwindigkeit	480 MB/s
Drehzahl	7200/min
Cache-Speicher	8 MB
Systemanforderungen	USB 1.1 (USB 2.0 für max. Übertragungs-geschwindigkeit) Windows 2000, Windows XP

Hilfe und Unterstützung

Für interaktive Hilfe und Unterstützung:
www.philips.com/support
Für Software-Updates und häufig gestellte Fragen:
www.storageupdates.philips.com

NL Hoe sluit ik hem aan?

Verbind de stroomadapter (B) en het stroomsnoer (C) met elkaar en sluit ze aan op de externe harde schijf en een stopcontact.

Steek de USB-kabel (D) in de USB-poort van uw externe harde schijf. Sluit het andere uiteinde van de USB-kabel aan op een lege USB-poort van uw computer.

Een stationpictogram, Philips External Hard Disk, verschijnt in Windows Verkenner en het blauwe lampje zou moeten oplichten. (Soms moet de computer opnieuw worden gestart om de nieuwe hardware te gebruiken)

De harde schijf is nu gereed voor gebruik en u kunt gegevens opslaan en kopiëren, net zoals bij uw interne harde schijf.

Hoe koppel ik hem los?

- 1 Dubbelklik op het pictogram **Safely Remove Hardware** (hardware veilig verwijderen) in de taakbalk rechts onder in het scherm.
- 2 Selecteer, in het venster dat verschijnt, de naam van het apparaat dat moet worden verwijderd en klik vervolgens op **Stop**.
- 3 Wanneer het scherm **Stop a hardware device** (een hardwareapparaat stoppen) verschijnt, moet u controleren of de juiste informatie wordt gegeven. Klik vervolgens op **OK**.
- 4 Haal, wanneer de melding **Safe to remove hardware** (hardware kan veilig worden verwijderd) verschijnt, het station uit de USB-poort van de computer.

Installatie

Installatie voor Mac, Windows 98 en Windows ME?

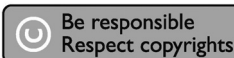
De harde schijf is vooraf geconfigureerd voor Windows 2000 en Windows XP, met een NTFS-formaat. Voor Mac, Windows 98 en Windows ME, moet de harde schijf worden geformatteerd tot FAT32.

Belangrijke informatie

Waar vind ik informatie over de garantie?

Zoek op uw externe harde schijf en kijk in de map 'Philips Warranty'. Deze bestanden kunt u lezen met Adobe Reader. Als u dit programma niet hebt, kunt u het gratis downloaden op www.adobe.com.

De garantie van Philips komt te vervallen in geval van schade als gevolg van ongelukken, schokken, misbruik of verwaarlozing.



"Het zonder toestemming maken van kopieën van tegen kopiëren beschermd materiaal, met inbegrip van computerprogramma's, bestanden, uitendingen en geluidsopnamen, kan een schending van het copyright inhouden en kan een overtreding zijn. Deze apparatuur mag niet voor dergelijke doeleinden worden gebruikt."

WEEE-markering: "Informatie voor de klant".



Oude producten opruimen

Uw product is ontworpen en gemaakt met materialen en componenten van hoge kwaliteit, die kunnen worden gerecycled en hergebruikt. Laat u informeren over het plaatselijke systeem voor het gescheiden opruimen van elektrische en elektronische producten, inclusief producten die zijn voorzien van het symbool met de doorgekruiste verrijdbare afvalbak. Handel in overeenstemming met de plaatselijke voorschriften en gooi de oude producten niet weg bij het normale huishoudelijke afval.

WAARSCHUWING

Plastic zakken kunnen gevaarlijk zijn. Om gevaar op verstikking te voorkomen, moet u deze zak uit de buurt van baby's en kleine kinderen bewaren.

Dit systeem is zorgvuldig ontworpen met het oog op een langdurige prestatie. Philips adviseert u elektronica met de nodige zorg te behandelen: vermijd contact met water, blootstelling aan extreme krachten.

Plaats het apparaat in een goed geventileerde omgeving, zodat hij zo lang mogelijk zo goed mogelijk blijft presteren.

Specificaties

Capaciteit	Afhankelijk van model
Interface	Hi-Speed USB 2.0
Overdrachtsnelheid	480 Mb/s
Draaisnelheid	7200 rpm
Cachegeheugen	8 MB
Systeemvereisten	USB 1.1 (USB 2.0 voor max. overdrachtsnelheid) Windows 2000, Windows XP

Hulp nodig?

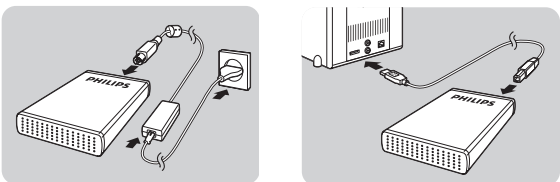
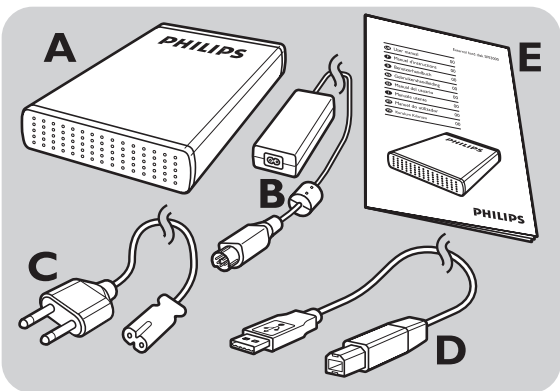
Voor interactieve hulp en ondersteuning:
www.philips.com/support
Voor software-updates en veel gestelde vragen:
www.storageupdates.philips.com

SPE3000 series

EN	User manual
F	Manuel d'instructions
D	Benutzerhandbuch
NL	Gebruikershandleiding
ES	Manual del usuario
I	Manuale utente
PT	Manuel do utilizador
TR	Kurulum Kılavuzu



PHILIPS



A : External hard disk
B : Power adapter
C : Power cord
D : USB cable
E : User manual

FCC Compliance

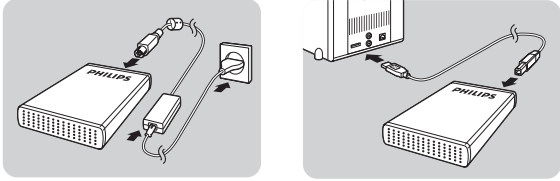
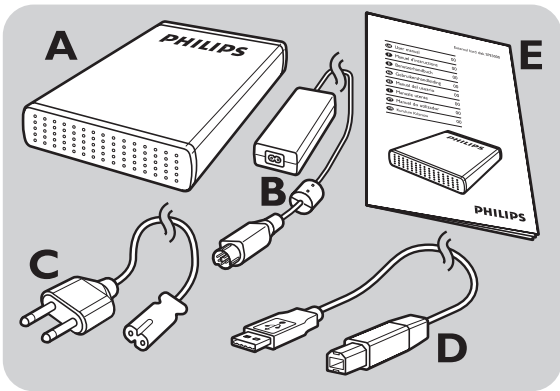
Caution:
Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Philips may void the FCC authorization to operate this equipment.

Note:
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The shielded interface cable and connectors must be used in order to comply with the limits for digital device pursuant to subpart B of Part 15 of FCC Rules.





- A : External hard disk
B : Power adapter
C : Power cord
D : USB cable
E : User manual

Notes

ES

¿Cómo conectarlo?

Conecte entre sí el adaptador de alimentación (B) y el cable de alimentación (C) y conéctelos al disco duro externo y a la toma de corriente de la red eléctrica.

Conecte el cable USB (D) en el puerto USB del disco duro externo. Conecte el otro extremo del cable USB en un puerto USB libre de su ordenador.

Aparece el icono de una unidad, Philips External Hard Disk (disco duro externo de Philips) en el explorador de Windows y se encenderá el piloto azul. (Para utilizar el nuevo hardware, a veces el ordenador debe reiniciarse)

Su disco duro está ahora preparado para ser utilizado, podrá guardar y copiar datos en él, como lo hace cuando utiliza el disco duro interno del ordenador.

¿Cómo desconectarlo?

- Haga doble clic en el icono **Safely Remove Hardware** (Quitar hardware con seguridad) en la barra de tareas, en la parte inferior derecha de la pantalla.
- En la ventana que aparece, seleccione el nombre del dispositivo a extraer y haga clic en el botón **Stop** (Detener).
- Cuando aparezca la pantalla **Stop a hardware device** (Detener un dispositivo de hardware), asegúrese de que se muestre la información correcta y haga clic en el botón **OK** (Aceptar).
- Cuando aparezca el mensaje **Safe to remove hardware** (Es seguro retirar el hardware), quite la unidad del puerto USB del ordenador.

Instalación

Instalación en ordenadores Macintosh con Windows 98 y Windows ME

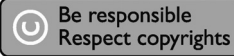
El disco duro está preconfigurado para Windows 2000 y Windows XP, con formato NTFS. En el caso de Macintosh, Windows 98 y Windows ME, el disco duro debe ser formateado en FAT32.

Información importante

Dónde encontrar información sobre garantía

Busque en el disco duro externo y vaya a la carpeta 'Philips Warranty' (Información de garantía). Necesitará el software Adobe Reader para abrir estos archivos. Si no dispone de Adobe Reader, puede descargarlo gratuitamente de www.adobe.com.

La garantía Philips no se aplicará si el daño se debe a un accidente, golpe, mal uso o negligencia.



"La creación de copias no autorizadas de material protegido contra copias de programas informáticos, archivos, material de radiodifusión y grabaciones acústicas, podría violar los derechos de copyright y constituir un delito. Este equipo no debe ser utilizado con dicha finalidad".

Marca WEEE: "Información al consumidor".



Eliminación del producto antiguo

Este producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que pueden ser reciclados y reutilizados. Por favor infórmese acerca del sistema de recolección independiente local de productos eléctricos y electrónicos, incluidos aquellos marcados con el símbolo del carrito contenedor tachado. Por favor actúe de acuerdo a las leyes locales y no deseche los productos viejos con los desperdicios domésticos.

ADVERTENCIA

Las bolsas de plástico pueden ser peligrosas. Para evitar peligro de asfixia, mantenga esta bolsa fuera del alcance de los bebés o niños pequeños.

Aunque este producto ha sido diseñado con el máximo cuidado para proporcionar un rendimiento duradero. Philips le recomienda manipular los componentes electrónicos con mucho cuidado: Evite el contacto con el agua, así como someterlo a fuerzas extremas.

Por favor asegúrese de colocar el equipo en un lugar bien ventilado, para asegurar una vida útil duradera y un rendimiento óptimo.

Especificaciones

Capacidad	Dependiendo del modelo
Interfaz	USB 2.0 de alta velocidad
Velocidad de transferencia	480 Mb/s
Velocidad de giro	7200 rpm
Memoria caché	8 MB
Requisitos del sistema	USB1.1 (USB 2.0 para una velocidad de transferencia máx.) Windows 2000, Windows XP

¿Necesita ayuda?

Para obtener ayuda y soporte interactivo:
www.philips.com/support
Para actualizar el software y preguntas frecuentes:
www.storageupdates.philips.com

I

Guida al collegamento

Collegare insieme adattatore di alimentazione (B) e cavo di alimentazione (C); collegarli al disco rigido esterno e ad una presa di alimentazione.

Inserire il cavo USB (D) nella porta USB del disco rigido esterno. Connettere l'altro lato del cavo USB a una porta USB libera del computer.

Un'icona periferica, Disco Rigido Esterno Philips, compare in Windows Explorer e la spia blu deve essere accesa. (Per utilizzare il nuovo hardware, il computer talvolta deve essere riavviato)

Ora il disco rigido è pronto all'uso ed è possibile salvare e copiarvi i dati, nello stesso modo utilizzato per il disco rigido interno.

Guida allo scollegamento

- Fare doppio clic sull'icona **Safely Remove Hardware** (Rimozione sicura dell'hardware) nella barra delle attività, nella parte inferiore destra dello schermo.
- Nella finestra che compare, selezionare il nome del dispositivo che deve essere rimosso, quindi fare clic sul pulsante **Stop** (Disattiva).
- Quando compare la schermata **Stop a hardware device** (Disattivazione di una periferica), accertarsi che siano visualizzate le informazioni corrette e quindi fare clic sul pulsante **OK**.
- Quando compare il messaggio **Safe to remove hardware** (È possibile rimuovere l'hardware senza problemi), rimuovere l'unità dalla porta USB del computer.

Guida all'installazione

Guida all'installazione per Mac, Windows 98 e Windows ME

Il disco rigido è preconfigurato per Windows 2000 e Windows XP, con un formato NTFS. Per Mac, Windows 98 e Windows ME, il disco rigido deve essere formattato in FAT32.

Informazioni importanti

Come trovare le informazioni sulla garanzia

Guardare nel disco rigido esterno e sfogliare fino alla cartella 'Philips Warranty' (Informazioni di garanzia). Per aprire questi file è necessario il software Adobe Reader. Se non fosse disponibile, è possibile scaricarlo gratuitamente all'indirizzo www.adobe.com.

La garanzia Philips può non applicarsi se vengono causati danni dovuti a incidenti, colpi, uso non corretto o negligenza.



"La produzione di copie non autorizzate di materiale protetto dalla copia, compresi programmi per computer, file, registrazioni di trasmissioni e audio può costituire una violazione dei diritti di copyright e costituire un atto criminale. Questo apparecchio non deve essere utilizzato a tali scopi."

Contrassegno WEEE: "Informazioni al Consumatore".



Smaltimento del vecchio prodotto

Il prodotto in dotazione è studiato e progettato con materiali e componenti di elevata qualità che possono essere riciclati e riutilizzati. La preghiamo di informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore localmente per i prodotti elettrici ed elettronici, compresi quelli contrassegnati con il simbolo del bidone con ruote crociato. La preghiamo di attenersi alle norme locali e di non smaltire i vecchi prodotti insieme ai normali rifiuti domestici.

AVVERTENZA

I sacchetti di plastica possono essere pericolosi. Per evitare pericoli di soffocamento, tenere questo sacchetto lontano dalla portata di neonati e bambini piccoli.

Sebbene questo prodotto sia stato studiato con la massima cura per assicurare una lunga durata, Philips raccomanda di maneggiare gli apparecchi elettronici con estrema cura: evitare il contatto con l'acqua e l'esposizione a forze estreme.

Accertarsi di posizionare la periferica in un ambiente ben ventilato, per garantire la vita utile più lunga possibile e prestazioni ottimali.

Specifiche

Capacità	Come da modello
Interfaccia	USB 2.0 ad alta velocità
Velocità di trasmissione	480 Mb/s
Velocità di rotazione	7200 g/m
Memoria cache	8 MB
Requisiti di sistema	USB1.1 (USB 2.0 per la max. velocità di trasmissione) Windows 2000, Windows XP

Assistenza

Per l'assistenza e il supporto interattivo:
www.philips.com/support
Per gli aggiornamenti software e le domande frequenti: www.storageupdates.philips.com

PT

Como conectar?

Coloque o adaptador de alimentação (B) e o cabo de alimentação (C) juntos e conecte-os ao disco rígido externo e a uma tomada elétrica.

Conecte o cabo USB (D) na porta USB de seu disco rígido externo. Conecte o outro lado do cabo USB a uma porta USB vazia de seu computador.

O ícone de uma unidade, disco rígido externo Philips, aparecerá no Windows Explorer e a luz azul deverá acender. (Para usar o novo hardware, às vezes é necessário reiniciar o computador)

Agora seu disco rígido estará pronto para ser usado e você poderá salvar e copiar dados no, da mesma forma que o faz ao usar seu disco rígido interno.

Como desconectar?

- Clique duas vezes no ícone **Remover hardware com segurança** na barra de tarefas na parte inferior direita da tela.
- Na janela que aparecerá, selecione o nome do dispositivo que deve ser removido e, depois, clique no botão **Parar**.
- Quando aparecer a tela **Parar um dispositivo de hardware**, certifique-se de que sejam exibidas as informações corretas e, depois, clique no botão **OK**.
- Quando aparecer a mensagem **É seguro remover o hardware**, remova a unidade da porta USB do computador.

Instalação

Instalação para Mac, Windows 98 e Windows ME

O disco rígido está pré-configurado para Windows 2000 e Windows XP, com um formato NTFS. Para Mac, Windows 98 e Windows ME, o disco rígido precisa ser formatado para FAT32.

Informações importantes

Como encontrar informações sobre garantia?

Olhe seu disco rígido externo e navegue até a pasta "Philips Warranty" (Informações sobre garantia). Você precisará do software Adobe Reader para abrir esses arquivos. Se você não tiver o Adobe Reader, poderá baixá-lo gratuitamente em www.adobe.com.

A garantia da Philips pode não se aplicar se ocorrerem danos causados por acidentes, choques, má utilização ou negligência.



"A realização de cópias desautorizadas de material protegido contra cópia, incluindo programas de computador, arquivos, transmissões e gravações sonoras, podem ser uma violação de direitos autorais e constituem um crime. Este equipamento não deve ser utilizado com essa finalidade."

Marca WEEE: "Informações para o consumidor".



Descarte de seu produto antigo

Seu produto foi projetado e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados. Informe-se sobre seu sistema local de coleta separada para produtos elétricos e eletrônicos, incluindo aqueles marcados pelo símbolo de uma cesta de lixo sobre rodas riscada. Aja de acordo com suas regras locais e não descarte seus produtos antigos juntamente com seu sistema de coleta domiciliar normal.

ALERTA

Sacos plásticos podem ser perigosos. Para evitar o perigo de sufocamento, mantenha este saco longe de bebês e crianças pequenas.

Embora este produto tenha sido projetado com o máximo cuidado para um desempenho de longa duração, a Philips aconselha que os produtos eletrônicos sejam tratados com o devido cuidado: evite o contato com a água e a exposição a forças extremas.

Certifique-se de colocar o aparelho em um ambiente com boa ventilação, para assegurar a máxima vida útil possível e um desempenho ideal.

Especificações

Capacidade	Depende do modelo
TI	USB 2.0 Hi-Speed
Velocidade de transferência	480 MB/s
Velocidade de rotação	7200 rpm
Memória cache	8 MB
Requisitos do sistema	USB1.1 (USB 2.0 para a velocidade máx. de transferência) Windows 2000, Windows XP

Precisa de ajuda?

Para obter ajuda e suporte interativos:
www.philips.com/support
Para obter atualizações de software e perguntas mais frequentes: www.storageupdates.philips.com

TR

Bağlantı nasıl yapılır?

Güç adaptörünü (B) Güç kordonu (C) ile birlikte takın ve bunların harici hard disk ve güç çıkışına bağlantılarını yapın.

Harici hard diskinizin USB portundaki USB kablusunun (D) fişini takın. USB kablounuzun diğer kenarının, bilgisayarınızın boş USB portuna bağlantısını yapın.

Bir ikon ile, Windows Explorer'da Philips External Hard Disk ifadesi görünecektir ve mavi ışık yanacaktır. (Yeni donanımı kullanmak için bilgisayarın bazı durumlarda yeniden başlatılması gerekebilir.

Hard diskiniz şu anda kullanılmaya hazır ve şimdi ona, dahili hard diskinizi kullandığınız durumlarda da verilerinizi kaydedebilir ve kopyalayabilirsiniz.

Bağlantı nasıl yapılır?

- Ekranın alt sağ kısmındaki görev çubuğunda bulunan **Safely Remove Hardware** (Güvenli Donanım Kaldırma) ikonuna çift tıklayın.
- Pencerede görünen, kaldırılacak olan aygıtın seçin ifadesi ile, **Stop** butonuna basın.
- Stop a hardware device** (bir donanım aygıtını durdurun) ifadesi ekranda görüldüğünde, doğru bilginin gösterilmekte olduğuna emin olun ve **OK** butonuna basın.
- Safe to remove hardware** mesajı görüldüğünde, bilgisayarın USB portundan sürümü kaldırın.

Kurulum için

Mac, Windows 98 ve Windows ME için kurulum?

Hard diskin, Windows 2000 ve Windows XP için bir NTFS formatı ile. Mac, Windows 98 ve Windows ME için ön konfigürasyonu yapılmış olup, hard disk FAT32 için format edilme gereksinimi bulunmaktadır.

Önemli bilgi

Garanti bilgisi nasıl bulunur?

Harici hard diskinize bakın ve 'Philips Warranty' (Garanti Bilgisi) dosyasına göz atın. Dosyaları açmak için, Adobe Reader yazılımına ihtiyacınız bulunmaktadır. Adobe Reader yazılımınız yoksa, ücretsiz olarak www.adobe.com adresinden indirebilirsiniz.

Philips garantisi, şayet kaza, şok, yanlış kullanım ve ihmal sebebiyle bir zarar söz konusu ise uygulanmayacaktır.



"Bilgisayar programları, dosyaları, yayım ve ses kayıtlarını içeren kopya engellemeli materyalin yetkisiz şekilde kopyalanması, bir telif hakları ihlali oluşturabileceği gibi, ceza gerektiren bir suç meydana getirebilir. Bu ekipman, bu şekildeki amaçlar için kullanılamaz."

DÖNÜŞÜM sembolü: "Tüketicinin Bilgisine".



Eski ürününüzün bertaraf edilmesi

Ürününüz, geri dönüşümü olan ve yeniden kullanılabilir yüksek kalite materyaller ve bileşenler ile dizayn edilerek üretilmiştir. Çarpi atılmış dönüşüm kutusu sembolü işaretli olanlar dahil, elektrikli ve elektronik ürünler için yerel ayırma - toplama sistemi hakkında bilgi sahibi olunuz. Yerel kurallara uygun olarak hareket ediniz ve eski ürünlerinizi, normal ev atıklarınız ile bertaraf etmeyiniz.

DİKKAT

Plastik poşetler tehlike arz etmektedir. Boğulma tehlikesinden kaçınmak üzere, bu türlü poşetleri, bebeklerden ve küçük çocuklardan uzak tutun. Aynı zamanda bu ürün, uzun süre sağlam kalma performansı açısından, büyük bir gayret ile dizayn edilmiştir. Philips, elektronik aygıtların dikkat edilecek de olsa ellenmesinin tavsiye etmez. Su ile temastan ve gereğinden fazla güne maruz kalmasından kaçının.

Aygıtın, mümkün olan en uzun süre kullanılabilmesi ve optimal performansta çalışabilmesinin garanti edilmesi açısından iyi havalandırılan alanlarda yerleştirilmiş olduğundan emin olun.

Özellikler

Kapasite	Modele bağlı
Ara yüz	Hi-Speed USB 2.0
Transfer hızı	480 Mb/s
Rasyonel hız	7200 rpm
Önbellek	8 MB
Sistem gereksinimleri	USB1.1 (maksimum transfer hızı için USB 2.0) Windows 2000, Windows XP

Yardım?

İnteraktif yardım ve destek için:
www.philips.com/support
Yazılım güncellemeleri ve sıkça sorulan sorular:
www.storageupdates.philips.com